### **BESCHREIBUNG**

Zweikomponenten Aminaddukt-Phenol-Epoxidharz-Deckbeschichtung

### **EIGENSCHAFTEN**

- Endbeschichtung für Anstrichsysteme zum Schutz von Unterwasserausrüstungen
- Heller Farbton um bei der Anordnung gemäß ROV behilflich zu sein
- · Ausgezeichnete Beständigkeit gegen Seewassertauchung
- · Sehr guter Korrosionsschutz
- · Ausgezeichnete Hochtemperaturbeständigkeit unter Immersionsbedingungen
- · Gute Verarbeitungseigenschaften, ergibt eine glatte Oberfläche
- Erfüllt die Anforderungen gemäß Norsok M-501 Rev. 6, System 7C

### **FARBTÖNE UND GLANZ**

- RAL 1004, RAL 1018, RAL 2004 (andere Farbtöne auf Anfrage)
- Matt

Hinweis: Farbtöne sind nur ungefähr und werden nach einiger Zeit in einem gewissen Grad abweichen

## **TECHNISCHE DATEN BEI 20°C (68°F)**

| Daten für gemischtes Produkt       |   |  |
|------------------------------------|---|--|
| Anzahl der Komponenten             | 2   |  |
| Spezifisches Gewicht               | 1,7 kg/L (14,2 lb/US gal)   |  |
| Festkörpervolumen                  | 66 ± 2%   |  |
| VOC (Lieferzustand)                | EPA Methode 24: 300,0 g/ltr (2,5 lb/USgal)  |  |
| Empfohlene Trockenfilmschichtdicke | 100 - 175 μm (4,0 - 7,0 mils) abhängig vom System   |  |
| Theoretische Ergiebigkeit          | 6,6 m²/L bei 100 $\mu$ m (265 ft²/US gal bei 4,0 mils) 3,8 m²/L bei 175 $\mu$ m (151 ft²/US gal bei 7,0 mils)                   |  |
| Handtrocken                        | 2 Stunden   |  |
| Überarbeitungsintervall            | Minimum: 3 Stunden<br>Maximum: 21 Tage  |  |
| Vollständige Aushärtung nach       | Siehe Härtungstabelle   |  |
| Haltbarkeit                        | Basis: mindestens 24 Monate bei kühler und trockener Lagerung<br>Härter: mindestens 24 Monate bei kühler und trockener Lagerung |  |

## Anmerkung:

- Siehe ZUSÄTZLICHE DATEN Ergiebigkeit und Schichtdicke
- Siehe ZUSÄTZLICHE DATEN Überarbeitungsintervalle
- Siehe ZUSÄTZLICHE DATEN Aushärtungszeit

Ref. 7580 Seite 1/5



### EMPFOHLENE UNTERGRUNDVORBEHANDLUNG UND TEMPERATUREN

### <u>Untergrundbedingungen</u>

- Vorhergehende zugelassene Beschichtung muss trocken und frei von jeglicher Verunreinigung sein
- Untergrund muss trocken, frei von Öl, Fett und anderen Verunreinigungen sein

### Untergrundtemperatur und Applikationsbedingungen

- Untergrundtemperatur w\u00e4hrend der Applikation und Aush\u00e4rtung muss oberhalb 10\u00acC (50\u00acF) sein
- Untergrundtemperatur w\u00e4hrend der Applikation soll mindestens 3\u00b8C (5\u00b8F) \u00fcber dem Taupunkt liegen

### **VERARBEITUNGSHINWEISE**

### Mischungsverhältnis nach Volumen: Basis zu Härter 88:12

- Die Temperatur der Farbe sollte vorzugsweise über 15°C (59°F) liegen, ansonsten kann zusätzliches Verdünnen erforderlich sein, um die Verarbeitungsviskosität zu erreichen
- Übermäßige Verdünnungszugabe führt zu reduzierter Standfestigkeit und langsamer Härtung
- Verdünnung sollte erst nach dem Mischen der Komponenten zugefügt werden

### Vorreaktionszeit

| Vorreaktionszeiten für gemischtes Produkt |                  |  |
|---|------------------|--|
| Temperaturen gemischtes Produkt           | Vorreaktionszeit |  |
| 15 °C (59°F)                              | 20 Minuten       |  |
| 20 °C (68°F)                              | 15 Minuten       |  |
| 30 °C (86°F)                              | 10 Minuten       |  |

## **Topfzeit**

4 Stunden bei 20°C (68°F)

Hinweis: Siehe ZUSÄTZLICHE DATEN - Topfzeit

## **LUFTSPRITZEN**

### **Empfohlene Verdünnung**

THINNER 91-92

## Zugabe von Verdünnung

2 - 10%, je nach erforderlicher Schichtdicke und Anwendungsbedingungen

### Düsenbohrung

2.0 mm (ca. 0.079 in)

### Düsendruck

0,3 MPa (ca. 3 Bar; 44 p.s.i.)

Ref. 7580 Seite 2/5



### **AIRLESS SPRITZEN**

### **Empfohlene Verdünnung**

THINNER 91-92

### Zugabe von Verdünnung

2 - 10%, je nach erforderlicher Schichtdicke und Anwendungsbedingungen

## Düsenbohrung

ca. 0.46 - 0.53 mm (0.018 - 0.021 in)

### Düsendruck

15,0 MPa (ca. 150 bar; 2176 p.s.i.)

## **REINIGUNGSVERDÜNNUNG**

Verdünner: THINNER 90-53

## **ZUSÄTZLICHE DATEN**

| Ergiebigkeit und Schichtdicke |                           |  |
|-------------------------------|---------------------------|--|
| TFD                           | Theoretische Ergiebigkeit |  |
| 100 μm (4,0 mils)             | 6,6 m²/l (265 ft²/US gal) |  |
| 125 µm (5,0 mils)             | 5,3 m²/l (212 ft²/US gal) |  |
| 175 μm (7,0 mils)             | 3,8 m²/l (151 ft²/US gal) |  |

| Überarbeitungsintervall bei einer TFD bis zu 175 µm (7.0 mils) |           |             |             |             |             |              |
|--|-----------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|
| Überarbeitung mit  | Intervall | 10°C (50°F) | 15°C (59°F) | 20°C (68°F) | 30°C (86°F) | 40°C (104°F) |
| sich selbst  | Minimum   | 16 Stunden  | 6 Stunden   | 3 Stunden   | 3 Stunden   | 2 Stunden    |
|  | Maximum   | 28 Tage     | 25 Tage     | 21 Tage     | 14 Tage     | 7 Tage       |

## Anmerkung:

- Die Oberfläche sollte trocken und frei von jeglicher Verunreinigung sein
- Falls für die Deckschichtarbeiten, die vorhandene Beschichtung belaufen werden muss, dann ist das Mindest-Überarbeitungsintervall identisch mit dem Trockengrad "Trocken zur weiteren Handhabung", um Beschädigungen des Beschichtungssystems zu vermeiden.

Ref. 7580 Seite 3/5



| Aushärtungszeit bei einer TFD bis zu 175 μm (7.0 mils) |                                    |                         |  |
|--|------------------------------------|-------------------------|--|
| Oberflächentemperatur                                  | Trocken zur weiteren<br>Handhabung | Vollständig ausgehärtet |  |
| 10°C (50°F)  | 16 Stunden                         | 5 Tage                  |  |
| 15°C (59°F)  | 12 Stunden                         | 4 Tage                  |  |
| 20°C (68°F)  | 8 Stunden                          | 3 Tage                  |  |
| 30°C (86°F)  | 6 Stunden                          | 48 Stunden              |  |

Hinweis: Während Applikation und Härtung muss für ausreichende Belüftung gesorgt werden (siehe INFORMATION SHEETS 1433 und 1434)

| Topfzeit (bei Applikationsviskosität) |             |  |
|---------------------------------------|-------------|--|
| Temperaturen gemischtes<br>Produkt    | Topfzeit    |  |
| 10°C (50°F)                           | 6 Stunden   |  |
| 20°C (68°F)                           | 4 Stunden   |  |
| 30°C (86°F)                           | 1,5 Stunden |  |
| 40°C (104°F)                          | 30 Minuten  |  |

### **Produkt Qualifikationen**

- Qualifiziert gemäß NORSOK M501 Rev.6 System 7C bis zu 150°C (302°F) als 3-Schicht-System (Phenguard 930 / 935 / Phenguard Subsea 780 system)
- Qualifiziert gemäß NORSOK M501 Rev.6 System 7C bis zu 180°C(356°F) als 2-Schicht-System (Phenguard Subsea 610 Primer)

### **GEFAHRENHINWEISE**

- Für die Beschichtungsstoffe und empfohlene Verdünnungen siehe INFORMATION SHEETS 1430, 1431 und die entsprechenden Sicherheitsdatenblätter
- Dies ist ein lösemittelhaltiger Beschichtungsstoff. Das Einatmen von Spritznebel oder Dämpfen sowie der Kontakt der Haut und der Augen mit dem flüssigen Beschichtungsstoff sollte vermieden werden

### **WELTWEITE VERFÜGBARKEIT**

PPG Protective & Marine Coatings strebt immer danach, ein gleichwertiges Produkt auf weltweiter Basis zu liefern. Kleine Modifikationen des Produktes sind manchmal jedoch erforderlich, um den lokalen oder nationalen Regeln/Umständen zu entsprechen. Unter diesen Umständen kommt ein alternatives Produktdatenblatt zum Einsatz

Ref. 7580 Seite 4/5



### **HINWEISE**

| SIEHE - EXPLANATION TO PRODUCT DATA SHEETS                     | INFORMATION SHEET   | 1411   |
|--|---|--|
| SIEHE - SAFETY INDICATIONS                                     | INFORMATION SHEET   | 1430   |
| SIEHE - SAFETY IN CONFINED SPACES AND HEALTH SAFETY, EXPLOSION | INFORMATION SHEET   | 1431   |
| HAZARD – TOXIC HAZARD  |   |  |
| SIEHE - DIRECTIVES FOR VENTILATION PRACTICE                    | INFORMATION SHEET   | 1434   |
| SIEHE - APPLICATION GUIDELINES FOR PHENGUARD SUBSEA SYSTEMS    | INFORMATION SHEET   | P110   |
|  | SIEHE - SAFETY INDICATIONS SIEHE - SAFETY IN CONFINED SPACES AND HEALTH SAFETY, EXPLOSION HAZARD - TOXIC HAZARD SIEHE - DIRECTIVES FOR VENTILATION PRACTICE | SIEHE - SAFETY INDICATIONS  SIEHE - SAFETY IN CONFINED SPACES AND HEALTH SAFETY, EXPLOSION  HAZARD - TOXIC HAZARD  SIEHE - DIRECTIVES FOR VENTILATION PRACTICE  INFORMATION SHEET  INFORMATION SHEET |

### **GEWÄHRLEISTUNG**

PPG garantiert (i) sein Nutzungsrecht in Bezug auf das Produkt, (ii) dass die Qualität des Produktes den Spezifikationen von PPG für ein Produkt, wie sich dieses zum Fertigungszeitpunkt darstellt, entspricht und (iii) dass das Produkt frei von jeglichen rechtmäßigen Ansprüchen Dritter in Bezug auf einen Verstoß gegen ein US-Patent für dieses Produkt geliefert wird. DIES IST DIE EINZIGE GEWÄHRLEISTUNG, DIE PPG GIBT UND ALLE ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN, SEI ES GESETZLICHER ART ODER SATZUNGSMÄßIG AUFERLEGT, SEI ES BEDINGT DURCH GESCHÄFTS- ODER HANDELSGEBRÄUCHE, EINSCHLIEBLICH, JEDOCH NICHT BESCHRÄNKT AUF EINE ANDERE GEWÄHRLEISTUNG ODER GEBRAUCHSTAUGLICHKEIT ODER ZWECKMÄßIGKEIT, WERDEN VON PPG ABGELEHNT. Alle Ansprüche unter dieser Gewährleistung müssen durch den Käufer PPG gegenüber schriftlich innerhalb von fünf (5) Tagen nach der Feststellung des beanstandeten Mangels durch den Käufer, aber auf keinen Fall später als das Verfalldatum des Produktes oder nach einem Jahr nach der Lieferung des Produktes an den Käufer, geltend gemacht werden, je nachdem welches Datum früher eintritt. Wenn der Käufer PPG nicht innerhalb der oben genannten Fristen informiert, erlischt das Recht des Käufers auf Entschädigung unter dieser Gewährleistung.

#### **HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG**

PPG HAFTET AUF KEINEN FALL UNTER JEGLICHER SCHADENSERSATZTHEORIE (SEI ES BEGRÜNDET AUF NACHLÄSSIGKEIT IRGENDEINER ART, AUFGRUND EINER GEFÄHRDUNGSHAFTUNG ODER AUFGRUND UNERLAUBTER HANDLUNG) FÜR INDIREKTE, SPEZIELLE, BEILÄUFIGEN SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN, DIE SICH IN IRGENDEINER FORM AUS DER NUTZUNG DES PRODUKTES ERGEBEN ODER DARAUS RESULTIEREN. Die Informationen auf diesem Blatt dienen lediglich als Leitfaden und beruhen auf Labortests, von denen PPG ausgeht, dass diese zuverlässig sind. PPG ist berechtigt, die hierin enthaltenen Informationen jederzeit aufgrund von praktischen Erfahrungen und kontinuierlicher Produktentwicklung zu ändern. Alle Empfehlungen oder Vorschläge in Bezug auf die Nutzung des PPG Produkts, sei es in der technischen Dokumentation oder als Antwort auf eine spezielle Nachfrage oder anderweitig, sind auf Daten begründet, die nach bestem Wissen und Gewissen von PPG zuverlässig sind. Die Produktinformationen und damit zusammenhängende Informationen sind für Benutzer gedacht, die über die notwendigen Kenntnisse und branchenspezifische Fertigkeiten verfügen, und es liegt in der Verantwortung des Endbenutzers, die Eignung des Produktes für seinen eigenen individuellen Bedarf zu beurteilen. Es wird davon ausgegangen, dass der Käufer dies in eigenem Ermessen und auf eigenens Risiko getan hat. PPG hat keine Kontrolle über die Qualität oder den Zustand des Substrats oder die vielen Faktoren, die die Nutzung und Anwendung des Produktes beeinflussen. Daher übernimmt PPG keine Haftung für einen Verlust, eine Verletzung oder für Schäden, die sich aus einer solchen Nutzung oder dem Inhalt dieser Informationen ergeben (es sei denn es liegen schriftliche, anders lautende Vereinbarungen vor). Abweichungen in Bezug auf die Anwendungsumgebung, Änderungen in Nutzungsverfahren oder eine Extrapolation von Daten kann zu unbefriedigenden Ergebnissen führen. Dieses Blatt gilt vor allen vorhergehenden Versionen und es liegt in der Verantwortung des Käufers, sicher zu stellen, dass diese Information auf dem aktuellen

The PPG logo, and all other PPG marks are property of the PPG group of companies. All other third-party marks are property of their respective owners.



Ref. 7580 Seite 5/5